

Curso 2013-2014
Lengua francesa V - Asignatura a extinguir
 6 créditos / Asignatura obligatoria

Titulación	Curso	Cuatrimestre
Filología	Tercer curso	Primer cuatrimestre

Profesora:

Maryse Privat

Horario de clases:

Sin docencia. Asignatura a extinguir

Horario de tutorías:

Horario de tutoría ¹	Del 9 de septiembre al 20 de octubre 2013: jueves de 12.30 a 14.30	Lugar de tutoría	Facultad de Filología: despacho B3-01
	Del 9 de septiembre al 20 de octubre 2013: martes de 15.30 a 16.30 y de 18.00 a 19.00		Facultad de Educación: despacho por determinar
	A partir del 21 de octubre 2013: martes de 14.30 a 16.30 y jueves de 12.30 a 14.30		Facultad de Filología: despacho B3-01
	Todo el cuatrimestre: lunes de 11.30 a 13.30		Tutoría en línea (PADO aprobado el 8 de mayo de 2013)

Ubicación del despacho:	B3-01
Teléfono, correo electrónico	922 31 76 98 mprivat@ull.es
Campus virtual de la ULL	Correo: unidov@ull.es Web: http://campusvirtual.ull.es/ Asignatura: lf5

Requisitos:

El alumno debe aprobar previamente Lengua IV

Objetivos:

Desarrollar y perfeccionar las destrezas orales y escritas relacionadas con la comprensión, expresión e interacción en lengua francesa.
 Producir y comprender textos escritos y orales en francés, nivel C1 [MCER]
 Fortalecer y ampliar el manejo de fuentes y recursos comunicativos en lengua francesa.
 Adquirir el dominio de técnicas y métodos de búsqueda, identificación, selección, valoración, análisis y producción de documentos.
 Conocimiento de la situación sociolingüística de la lengua francesa.

Metodología:

Sin docencia. Asignatura a extinguir
 El Aula virtual de la ULL sigue abierto. Ponerse en contacto con la profesora para la contraseña de entrada al Aula virtual de la asignatura.

¹ Este horario puede sufrir modificaciones a lo largo del curso (periodo de exámenes, tutorías personalizadas, etc.). Compruébese en el tablón de anuncios del departamento.

Contenidos :

Estudio lingüístico a partir de las 2 novelas:

Claudiel, Philippe, 2002. *J'abandonne*, Paris: Gallimard, folio nº3784, ISBN : 2-07-041803-0
 Bobin, Christian, 1997. *La folle allure*, Paris: Gallimard, folio nº2959, ISBN : 2-07-040202-9

Temario de competencias de morfosintaxis de la lengua francesa de Lengua V :

- Repaso del sistema lingüístico del francés desde una perspectiva normativa y pragmática, entre otros: H muet ou H aspiré / Nature et orthographe de *tout* / Syntagmes verbaux avec *avoir*, sans ou avec déterminant. / Expressions avec *moment*.
- Diferencias y similitudes entre las lenguas francesa y española (fonético, morfosintáctico, léxico y pragmático-semántico) con un enfoque contrastivo, en particular: Comme, comment - como, cómo. / Par, pour - por, para. / Déjà - ya. / Dès, depuis – desde / Aussi, si, tant... - tan, tanto... / apporter, emporter, amener...- llevar, traer .
- Análisis y corrección de los errores más comunes en el uso del francés debidos a la interferencia de la lengua española, en particular: Les faux amis

Temario de competencias a adquirir en Lengua V, en particular gracias al soporte virtual de la docencia : manejo de fuentes bibliográficas / manejo de herramientas informáticas y audiovisuales / búsqueda, tratamiento, análisis, síntesis de la información / organización y planificación / trabajar de manera autónoma / trabajar en equipo / aplicar los conocimientos adquiridos / razonamiento para el análisis lingüístico / razonamiento crítico.

Bibliografía básica:

Ver bibliografía de las asignaturas de lengua anteriores, en particular la de Lengua francesa III y IV.
 Bibliografía específica del programa de Lengua francesa V:

1. Coste J., Baqué M., *Grammaire de l'espagnol moderne.*, Paris: Sedes, 1993.
2. Gerboin P., Leroy C., *Grammaire d'usage de l'espagnol contemporain*, Paris: Hachette, 1994.
3. Aslanides, S., *Grammaire du français*, Paris: Champion, 2001.

La constitución de una bibliografía crítica y comentada (libros, diccionarios, direcciones Internet, etc.) ser á objeto de tareas.

Evaluación:**Sin docencia. Asignatura a extinguir**

La evaluación de la asignatura se hará con los criterios siguientes:

1. Realización de trabajos, presentaciones, pruebas y otras actividades programadas con el objetivo de evaluar la adquisición de las competencias establecidas. Ponerse en contacto con la profesora al principio del curso.
2. Competencia comunicativa oral y escrita en francés correspondiente al nivel C1 del MCERL. Esta competencia ha de demostrarse en cada una de las destrezas.
3. Prueba final que consiste en un examen escrito y oral.

STRATEGIA EVALUATIVA		
TIPO DE PRUEBA	CRITERIOS	PONDERACIÓN
Ejercicios, pruebas y otras actividades de comprensión escrita	Se evaluará la adquisición de las competencias correspondientes al nivel C1+ del MCERL	25%
Ejercicios, pruebas y otras actividades de comprensión oral		25%
Ejercicios, pruebas y otras actividades de expresión escrita		25%
Ejercicios, pruebas y otras actividades de expresión e interacción oral		25%

La Directora del Departamento
Fdo.:

La profesora de la asignatura
Fdo.: Maryse Privat,